

## । Application Instructions for Mail-In Ballot - মেইল-ইন ব্যালটের জন্য আবেদনপত্রের নির্দেশিকা

কীভাবে আপনার আবেদনপত্র জমা করবেন:

আপনার আবেদনপত্র পূরণ করা শেষ হলে, আপনি সেটি আপনার স্থানীয় নির্বাচন সম্পর্কিত কাউন্টি বোর্ডের কাছে ফেরত দিয়ে দেবেন। আপনি যদি নিশ্চিত না হন যে কোথায় আপনার আবেদনপত্রটি পাঠাতে হবে, তার বিস্তারিত বিবরণের জন্য www.VotesPA.com/county এখানে দেখুন।

থে মেয়াদ শেষের তারিখের সতর্কতা:

মেইল-ইন ব্যালটের জন্য আবেদন করার শেষ সময়সীমা হলো নির্বাচনের পূর্বের শেষ মঙ্গলবার বিকাল ৫ টায়। সেই সময়ের মধ্যে আপনার আবেদনপত্রটি কাউন্টি বোর্ডের নির্বাচন দপ্তরে অবশ্যই পৌঁছাতে হবে। পোস্টমার্ক-গুলি গণনা করা হয় না।

সম্পূর্ণ করা ব্যালটটি ফেরত পাঠানোর শেষ সময়সীমা হলো নির্বাচনের দিন রাত্রি ৮ টায়। সেই সময়ের মধ্যে আপনার সম্পূর্ণ করা ব্যালটটি কাউন্টি বোর্ডের নির্বাচন দপ্তরে অবশ্যই পৌঁছাতে হবে। পোস্টমার্ক-গুলি গণনা করা হয় না।

প্রয়োজনীয় পরিচয় সম্পর্কিত তথ্য:

মেইল-ইন ব্যালট পাবার জন্য আবেদন করতে হলে, আপনাকে অবশ্যই আপনার PA ড্রাইভারের লাইসেন্স বা PennDOT ফটো আইডি কার্ডের নম্বর উল্লেখ করতে হবে। আপনার যদি PA ড্রাইভারের লাইসেন্স না থাকে অথবা PennDOT দ্বারা জারি করা ফটো আইডি কার্ড না থাকে, সে ক্ষেত্রে আপনাকে অবশ্যই আপনার সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বরের শেষ চারটি (৪) অস্ক উল্লেখ করতে হবে।

এই কয়েক প্রকারের পরিচিতি পত্রের কোনো একটিরও যদি বৈধ নির্দেশ না থাকে, সেক্ষেত্রে শনাক্তকরণ বিভাগে আপনাকে আবশ্যিকভাবে "আমার কোনো PA ড্রাইভারের লাইসেন্স নম্বর অথবা PennDOT আইডি কার্ড অথবা সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বর নেই" শীর্ষক বক্সটি চিহ্নিত করতে হবে। আপনি যদি এই বিকল্পটি নির্বাচন করেন, সেক্ষেত্রে আপনাকে আবশ্যিকভাবে একটি গ্রহণযোগ্য পরিচিতিপত্রের প্রতিলিপি যুক্ত করতে হবে।

বিস্তারিত তথ্যের জন্য অনুগ্রহ করে www.VotesPA.com/MailBallot দেখুন অথবা 1-877-VotesPA (1-877-868-3772) নম্বরে কল করুন।

বার্ষিক ব্যালট অনুরোধটি কি?

আপনি যদি নির্দেশ দেন যে আপনাকে বার্ষিক মেইল-ইন ব্যালট অনুরোধের তালিকাতে অন্তর্ভুক্ত করা হোক, তাহলে প্রতিবছর মেইল-ইন ব্যালট পাওয়ার পুনর্নবীকরণের জন্য একটি আবেদনপত্র পাবেন। একবার যখন আপনার আবেদনপত্রটি অনুমোদিত হয়ে যায়, তাহলে স্বয়ংক্রিয়ভাবে আপনি বছরের অবশিষ্ট সময় ধরে স্বয়ংক্রিয়ভাবে ব্যালট পেতে থাকবেন এবং আপনাকে প্রতিবার নির্বাচনের সময় আলাদা আলাদা করে আবেনপত্র পাঠানোর প্রয়োজন হবে না।

5 সতর্কীকরণ: যদি আপনি একটি মেইল-ইন ব্যালট পান এবং সময়সীমার মধ্যে আপনার ভোট ব্যালট ফেরত দেন, তাহলে আপনি নির্বাচনের দিন আপনার নির্বাচনী স্থানে ভোট নাও দিতে পারেন। আপনি যদি সময়সীমার মধ্যে আপনার ভোট মেইল-ব্যালটে ফেরত দিতে অক্ষম হন, তাহলে আপনি নির্বাচনের দিন আপনার নির্বাচনী স্থানে একটি অস্থায়ী ব্যালটে ভোট দিতে পারেন।

#### Pennsylvania Application for Mail-In Ballot

How to submit your application:

Once your application is completed, you may return it to your local county board of elections. If you're unsure of where to mail your application, please visit <a href="www.VotesPA.com/county">www.VotesPA.com/county</a> for more information.

Deadline alert:

The deadline to apply for a mail-in ballot is 5:00PM on the Tuesday before the election. Please note your application must be received in the county board of election's office by that time. Postmarks do not count.

The deadline to return your completed ballot is 8:00PM on election day. Please note your completed ballot must be received in the county board of election's office by that time. Postmarks do not count

Necessary identification:

In order to apply for a mail-in ballot, you must supply your PA Driver's License or PennDOT issued photo ID card number in the Identification section. If you do not have a PA Driver's License or PennDOT issued photo ID card, you must supply the last four (4) digits of your Social Security number.

If you do not have a valid form of either of these types of identification, please check the box titled "I do not have a PA driver's license or a PennDOT ID card or a Social Security number" in the Identification section. If you choose this option, you must enclose a photocopy of an acceptable ID.

Please visit <u>www.VotesPA.com/MailBallot</u> for more information, call **1-877-VotesPA** (1-877-868-3772), or contact your county board of elections.

What is an annual mail-in ballot request?

If you indicate you would like to be added to the annual mail-in ballot request list, you will receive an application to renew your request for mail-in ablot each year. Once you rapplication is approved, you will automatically receive ballots for the remainder of the year and you do

WARNING: If you receive a mail-in ballot and return your voted ballot by the deadline, you may not vote at your polling place on election day. If you are unable to return your voted mail-in ballot by the deadline, you may vote a provisional ballot at your polling place on election day.

Questions?

Call your County Election Office or call 1-877-VOTESPA (1-877-868-3772). For more information about voting, visit our website: www.VotesPA.com.

Información en español: Si le interesa obtener este formulario en

Page 2

6 প্রশ্নাবলী?

1-877-VOTESPA (1-877-868-3772) নম্বরে পেনসিলভ্যানিয়া ডিপার্টমেন্ট অফ স্টেটকে কল করুন। এছাড়াও একাধিক ভাষার জন্য টেলিফোনেও ব্যাখ্যা পাওযা যায বলে জানিয়েছে ডিপার্টমেন্ট অব স্টেট।

ভোট দেওয়ার বিষয়ে বিস্তারিত তথ্যের জন্য, www.VotesPA.com দেখুন



# Pennsylvania Application for Mail-in Ballot - পেনসিলভেনিয়া মেইল-ইন ব্যালটের জন্য আবেদনপত্র

এই নির্দেশিকা ব্যবহার করে আপনি ডাকযোগে ভোট দিতে সাইন আপ করতে অ্যাপ্লিকেশন পুরণ করতে সাহায্য করুন। আবেদনপত্র ইংরেজিতে পুরণ করতে হবে।

- Print your name আপনার নাম মুদ্রিত করুন আপনি যেহেতু ভোটদানে নিবন্ধীকৃত তাই অনুগ্রহ করে সঠিকভাবে আপনার নাম মুদ্রিত করুন

  - Last name শেষ নাম বা পদবি Jr Sr ॥ ॥। ।V (যদি প্রযোজ্য হয় তবেই গোলদাগ দেবেন)
  - First Name প্রথম নাম
- Middle name or initial মধ্যে নাম বা নামের আদ্যাক্ষর
- About you আপনার সম্বন্ধীয় ফোন নম্বরের তালিকা দেওয়া এবং ইমেইল-এর উল্লেখ করা স্বেচ্ছামূলক। এই তথ্য এখানে অন্তর্ভুক্ত করা অত্যন্ত কার্যকরী তখনই হবে যদি নির্বাচনী আধিকারীকগণ আপনার আবেদনপত্রের বিষয়ে আপনার সাথে যোগাযোগ করতে চান। নির্বাচন দপ্তর ব্যতিরেকে অন্য কোথাও আপনার এই তথ্য শেযার করা হয

Birth Date - জন্ম তারিখ

না।

- Phone number ফোন নম্বর
- MM/DD/YYYY মাস–তারিখ–বছর
- Email ইমেইল
- Your Address আপনার ঠিকানা

যেহেতু আপনি ভোটদানের জন্য নিবন্ধীকৃত হলেন তাই সঠিকভাবে আপনার ঠিকানাটি অনুগ্রহ করে মুদ্রিত করুন। আপনি আপনার ভোটার নিবন্ধীকরণের ঠিকানা VotesPA.com-এ যাচাই করতে পারেন অথবা 1-877-VOTESPA (1-877-868-3772) নম্বরে কল করতে পারেন।

- Address (not P.O. Box) ঠিকানা (P.O. বক্স নয়)
- City/Town শহর/নগর
- Municipality পৌরসভা
- Email Adresse électronique
- Ward (if known) ওয়ার্ড (যদি জানা থাকে)

- Apt. number অ্যাপার্টমেন্ট নম্বর
- State: PA স্টেট: PA
- Zip Code জিপ কোড
- County কাউন্টি
- Voting district (if known) -ভোট দানের জেলা (যদি জানা থাকে)
- I have lived at this address since: (date) আমি এই ঠিকানায় বসবাস করছি যে সময় ধরে:
- Where to mail ballot? মেল-ইন ব্যালট কোথায় পাঠাতে হবে?

∏ এই বক্সটিতে তখনই চিহ্নিত করবেন যদি আপনার ব্যালটটি আপনার ভোটার নিবন্ধীকরণ ঠিকানায় পাঠানোর দরকার হয়। এই অংশটি তখনই পুরণ করবেন যদি আপনার ব্যালটটি আলাদা কোনো ঠিকানায় পাঠাতে হয়।

- Address or P.O. Box ঠিকানা বা P.O. বক্স
- City/Town শহর/নগর
- State স্টেট
- Zip Code জিপ কোড

Print your name Please print your name exactly	Last name	Jr Sr II III IV (circle if applicable)
as you registered to vote.	First name	Middle name or initial
About you Phone and email are optional and used if information is missing on this form.	Birth date   M   M     0   0	Email
Your address	Address (not P.O. Box)	Apt. number
Please print your address exactly as you registered to vote.	City/Town	State PA Zip code
3	Municipality	County
	Ward (if known)	Voting district (if known)
	I have lived at this address since:	
Where to mail ballot?	☐ Same as above Address or P.O. Box	
	City/Town	State Zip code
Identification If you have a PennDOT number, you must use it. If not, please	PA driver's license or PennDOT ID card number	
provide the last four digits of your Social Security number.	Last four digits of your Social Security number XXX-XX-	
See "Necessary Identification" on Page 2.	☐ I do not have a PA driver's license or a PennDOT	D card or a Social Security number.
Declaration 6	I declare that I am eligible to vote by mail-in ballot at the requesting the ballot of the party with which I am enrolle that all of the information which I have listed on this ma	ed according to my voter registration record; and
	Voter signature here X	Date
Annual mail-in request See "What is an annual mail-in ballot request?" for more information.	If you would like to apply to receive mail-in ballots for the remainder of this year and if you would like to automatically receive an annual application for mail-in ballots each year, please indicate below.  I would like to receive mail-in ballots this year and receive annual applications for mail-in ballots each year.	
Help with this form Complete this section if you are unable to sign the declaration	I hereby state that I am unable to sign my application fo unable to write by reason of my illness or physical disat making my mark in lieu of my signature.	r a mail-in ballot without assistance because I am illity. I have made or have received assistance in
in Section 6.	Mark of voter X	Date
	Address of witness	



## Pennsylvania Application for Mail-in Ballot - পেনসিলভেনিয়া মেইল-ইন ব্যালটের জন্য আবেদনপত্র

5	Identification	- সনাক্তকরণ
---	----------------	-------------

আপনার যদি PennDOT নম্বর থাকে, তাহলে আপনি অবশ্যই সেটি ব্যবহার করবেন। যদি আপনার না থাকে, সেক্ষেত্রে আপনার সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বরের শেষ চারটি অঙ্ক উল্লেখ করবেন। বিস্তারিত তথ্যাবলির জন্য, "অ্যাপ্লিকেশন ইনস্ট্রাকশন ফর মেল-ইন ব্যালট" অংশটি দেখুন।

- PA driver's license or PennDOT ID card number PA ড্রাইভারের লাইসেন্স অথবা PennDOT আইডি কার্ড নম্বর
- Last four digits of your Social Security Number আপনার সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বরের শেষ চারটি অঙ্ক
- [] I do not have a PA driver's license or a PennDOT ID card or a Social Security number.
   আমার না আছে PA ড্রাইভারের লাইসেন্স, না আছে PennDOT আইডি কার্ড, না আছে সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বর।

## 6 Declaration - ঘোষণা

এখানে স্বাক্ষর করে, আপনি ঘোষণা করছেন যে আসন্ন নির্বাচনে মেল-ইন ব্যালট দ্বারা ভোট দেবার জন্য আপনি যোগ্য। আপনি ঘোষণা করছেন যে আপনার ভোটদাতা নিবন্ধীকরণ রেকর্ড অনুযায়ী আপনি উপযুক্ত পার্টি অথবা নন-পার্টি ব্যালটের জন্য অনুরোধ জানাচ্ছেন। আপনি আরও ঘোষণা করছেন যে এই আবেদনপত্রের তালিকায় আপনি যে তথ্যাবলি উল্লেখ করেছেন সেগুলি সত্য এবং সঠিক।

Voter	signature here >	ে- X এখানে ভো্টদাতা স্বাক্ষর করবেন	
Date -	তারিখ		

7 Annual mail-in request - বার্ষিক মেইল-ইন ব্যালট

এই বছরের অবশিষ্টাংশের জন্য আপনি যদি মেইল-ইন ব্যালট পাবার আবেদন করতে চান, এবং প্রতি বছর স্বয়ংক্রিয়ভাবে মেইল-ইন ব্যালটের জন্য বার্ষিক আবেদনপত্র পেতে চান, তাহলে এই বক্সটি চিহ্নিত করুন। বিস্তারিত তথ্যাবলির জন্য, "অ্যাপ্লিকেশন ইনস্ট্রাকশন ফর মেইল-ইন ব্যালট" অংশটি দেখুন।

[] আমি এই বছর মেইল-ইন ব্যালট পেতে চাই এবং প্রতিবছর মেইল-ইন ব্যালটের জন্য বার্ষিক আবেদনপত্র পেতে চাই।

8	Help with this form	- এই ফর্মটি পুরণ করে	সহযোগিতা করুন
	TICIP WICH CITIS TOTAL	ar 4,4110 Fa 1 4,44	166411-101 4.4

আপনার কোনো অসুস্থতা বা অক্ষমতার জন্য যদি আপনি এই আবেদনপত্রটিতে স্বাক্ষর করতে না পারেন তাহলেই কেবলমাত্র এই অংশটি পূরণ করুন। প্রথম ফাঁকা স্থানে আপনার চিহ্ন প্রয়োগ করুন। যে ব্যক্তি আপনাকে সহযোগিতা করলেন তার স্বাক্ষর, তাদের ঠিকানা ও তারিখ এখানে উল্লেখ করবেন।

Mark of voter X - X ভেটিদতিরি চিহ্ন
Date - তারিখ
Address of witness - সাক্ষীর ঠিকানা
Signature of witness - X সাক্ষীর স্বাক্ষর

M Pennsyl	vania Applicatio	n for Mail-In Ballot
Print your name	Last name	Jr Sr II III IV (circle if applicable)
as you registered to vote.	First name	Middle name or initial
About you Phone and email are optional	Birth date MMM/DDD/YYYY	Y
and used if information is missing on this form.	Phone      -    -	Email
Your address	Address (not P.O. Box)	Apt. number
Please print your address exactly as you registered to vote.	City/Town	State PA Zip code
3 1010.	Municipality	County
	Ward (if known)	Voting district (if known)
	I have lived at this address since:	
Where to mail pallot?	Same as above Address or P.O. Bo	X State Zip code
Identification  f you have a PennDOT number, you must use it. If not, please provide the last four digits of your Social Security number. See "Necessary Identification" on Page 2.	PA driver's license or PennDOT ID card number  Last four digits of your Social Security number XXX-XX-  I do not have a PA driver's license or a PennDOT ID card or a Social Security number.	
Declaration	requesting the ballot of the party with which	n ballot at the forthcoming primary or election; that I am n I am enrolled according to my voter registration record; and d on this mail-in ballot application is true and correct.
	Voter signature here X	Date
Annual mail-in request See "What is an annual mail-in ballot request?" for more information.	If you would like to apply to receive mail-in ballots for the remainder of this year and if you would like to automatically receive an annual application for mail-in ballots each year, please indicate below.	
Help with this form Complete this section if you are unable to sign the declaration		pplication for a mail-in ballot without assistance because I am hysical disability. I have made or have received assistance in
in Section 6.	Mark of voter X	Date
	Address of witness	
	Signature of witness X	